

**Zmluva č. 161/2011**  
**o poskytovaní súborov údajov z automatizovaného informačného**  
**systému geodézie, kartografie a katastra**

Objednávateľ: **Krajský lesný úrad v Žiline**  
So sídlom: **A. Kmeť'a 17, 011 39 Žilina**  
Zastúpený: **Ing. Augustín Chovaňák, prednosta**  
Osoby oprávnené konať  
vo veciach tejto zmluvy: **Ing. Ľubomír Halko,**  
**prednosta Obvodného lesného úradu v Liptovskom Mikuláši**  
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, č.ú. 7000089801/8180**  
IČO/DIČ: **37905554/2021767715**  
(ďalej len "objednávateľ")

Dodávateľ: **Katastrálny úrad v Žiline**  
So sídlom: **Hollého 7, 011 81 Žilina**  
Zastúpený: **JUDr. Martin Sočuvka, prednosta**  
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, č. ú.: 7000004409/8180**  
IČO/DIČ: **37808095/2021618137**  
(ďalej len „dodávateľ“)

uzatvárajú podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, § 21 zákona č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov a § 7 ods. 2 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov, túto zmluvu o poskytnutí súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra.

**Čl. I**  
**Predmet zmluvy**

1. Dodávateľ poskytne objednávateľovi tieto údaje z katastrálnych území **Benice, Bodice, a, Demänová, Iľanovo, Liptovská Ondrašová, Liptovský Mikuláš, Okoličné, Palúdzka, Ploštín, Ráztoky, Svätý Štefan, Beňadiková, Bobrovček, Bobrovec, Bobrovník, Bukovina, Demänovská Dolina, Dúbrava, Galovany, Gôtovany, Hutý, Hybe, Ižipovce, Jakubovany, Jalovec, Jamník, Kanská, Kráľova Lehota, Dlhá Lúka, Kvačany, Lazisko, Liptovská Anna, Liptovská Kokava, Liptovská Porúbka, Liptovská Sielnica, Parížovce, Liptovská Mara, Liptovská Sielnica, Parížovce, Sestrč, Liptovské Behárovice, Liptovské Kľačany, Liptovské Matiašovce, Dovalovo, Liptovský Hrádok, Liptovský Ján, Liptovský Ondrej, Liptovský Peter, Beňušovce, Liptovský Trnovec, Kráľovská Ľubeľa, Zemianska Ľubeľa, Malatíny, Malé Borové, Malužiná, Nižná Boca, Partizánska Ľupča, Pavčina Lehota, Babky, Pavlova Ves, Podtureň, Pribylina, Prosiek, Smrečany, Svätý Kríž, Trstené, Uhorská Ves, Vislavce, Vavrišovo, Važec, Veľké Borové, Veterná Poruba, Krmeš, Sokolče, Vlachy, Vlašky, Východná, Vyšná Boca, Závažná Poruba a Žiar:**
  - a) databázu súboru popisných informácií katastra nehnuteľností z uvedených katastrálnych území, vo forme súboru na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (FÚVI),
  - b) vektorovú katastrálnu mapu (ďalej VKM) s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Benice, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Demänová, VKM s kódom kvality 1 (intravilán) z katastrálneho územia Iľanovo, VKM s kódom kvality 1 z

katastrálneho územia Liptovská Ondrášová, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Liptovský Mikuláš, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Palúdzka, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Ploštín, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Bobrovec, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Bobrovník, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Bukovina, VKM s kódom kvality 1 (extravilán) 3 (intravilán) z katastrálneho územia Dúbrava, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Galovany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Gôtovany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Ižipovce, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Jakubovany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Jalovec, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Jamník, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Kanská, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Kráľová Lehota, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Dlhá Lúka, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Kvačany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovská Anna, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovská Porúbka, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovská Mara, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Liptovská Sielnica, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovské Kľačany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovské Matiašovce, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Dovalovo, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Liptovský Hrádok, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Liptovský Ján, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Liptovský Ondrej, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Beňušovce, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Kráľovská Ľubelňa, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Zemianska Ľubelňa, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Malé Borové, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Nižná Boca, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Pribylina, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Prosiek, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Smrečany, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Trstené, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Vavrišovo, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Veľké Borové, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Veterná Poruba, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Sokolče, VKM s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Vlačky, VKM s kódom kvality 3 z katastrálneho územia Vyšná Boca, vo forme súborov na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (VGI).

2. Dodávateľ sa zaväzuje, že prostredníctvom **Správy katastra Liptovský Mikuláš, Kollárova 3, 031 01 Liptovský Mikuláš** odovzdá objednávateľovi oproti podpisu súboru údajov z katastra nehnuteľností na počítačových médiách dodaných objednávateľom podľa Čl. I bodu 1. písm. a), b) a k poskytnutým údajom podľa Čl. I bodu 1. písm. a), b) uvedie dátum ich aktuálnosti: **01.01.2012**.

## Čl. II Účel použitia údajov

Objednávateľ použije údaje len pre vlastnú potrebu na vyhotovenie lesných hospodárskych plánov a to v rozsahu jednej inštalácie.

### Čl. III Podmienky použitia údajov

1. Objednávateľ sa zaväzuje :
  - a) vymedziť prístup k údajom katastra nehnuteľností v informačnom systéme oprávneným osobám,
  - b) zabezpečiť, aby údaje súboru popisných informácií katastra nehnuteľností v informačnom systéme boli vedené oddelene od iných informácií a údaje súboru geodetických informácií boli využité len na lokalizáciu ostatných informácií systému,
  - c) vylúčiť šírenie poskytnutých údajov katastra nehnuteľností tretím osobám, ich využívanie na propagačné a obchodné účely alebo na účely, ktoré spolu nesúvisia s dohodnutým účelom v Čl. II. tejto zmluvy a zabezpečiť ich použitie v súlade so zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov, katastrálnym zákonom a zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov,
  - d) nevykonávať zmeny v poskytnutých údajoch katastra nehnuteľností,
  - e) opatriť tlačové výstupy vyhotovené zo súboru popisných informácií katastra nehnuteľností doložkou „Neslúži na právne úkony“ a dátumom aktuálnosti údajov,
  - f) opatriť výstupy vyhotovené na podklade súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností ochrannou doložkou „Informačný systém katastra nehnuteľností © Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky“ a dátumom aktuálnosti údajov.
2. Podmienky podľa bodu 1. Čl. III. sa vzťahujú na hromadné údaje a jednotlivé údaje.
3. Údaje sa poskytujú jednorazovo na účel uvedený v Čl. II.
4. Každé ďalšie použitie údajov je podmienené uzavretím dodatku k tejto zmluve alebo uzavretím novej zmluvy medzi objednávateľom a dodávateľom.

### Čl. IV Cena

V zmysle výkonu č. 84.32 položky 01 a položky 02 Ponukového cenníka geodetických a kartografických výkonov podľa zákona č. 18/1996 o cenách v znení neskorších predpisov sú poskytnuté súbory údajov v rozsahu Čl. I. bod 1 tejto zmluvy ocenené sumou **14 140,36 €**.

Objednávateľovi budú tieto údaje poskytnuté bezplatne, po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy, v súlade s ustanovením § 11 ods. 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z.z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov.

### Čl. V Záverečné ustanovenia

1. Autorské práva Úradu geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky k poskytnutým údajom neprechádzajú na objednávateľa.
2. Zmluvu možno meniť len písomnými dodatkami so súhlasom oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda účinnosť podľa ustanovenia § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, dva pre objednávateľa a dva pre dodávateľa.

V ....., dňa .....

V Žiline, dňa 20.12.2011

.....  
Za objednávateľa  
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)

.....  
Za dodávateľa  
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)